

EXPEDIENTE

Assinatura por ano . . 12\$000
Idem por 6 meses . . 7\$000
Publicação por linha . . \$400
Anúncios : a combinar.
Rua Prefeito Ant. Mendes, 81

PAZ

A paz é fator indispensável ao progresso econômico, político e social de uma nação.

—A guerra é destruição de esforços e sacrifícios e, por conseguinte, hediondo crime. —Depois de 1914, nações envoltas em luto e banhadas no sangue de seus filhos, cheias de horror e abatimento, procuraram o meio de perpetuar a paz começando por propagar o desarmamento como medida indispensável.

—A guerra, porém, vive no coração e não na boca, e, enquanto lábios humedecidos pelo mel da paz, traziam novas alegres, braços se agitavam na fabricação de material de guerra.

—Bem disse o grande Mestre : «Não se colhem uvas dos espinheiros, dos abrolhos não se vindimam uvas».

—O homem é, por instinto, guerreiro e isso, desde os tempos em que vivia em cavernas e manejava o arco e a flexa.

—Sorriu, quando, pelo tapape, esmagou a primeira ave que lhe serviu de alimento. Hoje, alegre-se quando, pelo tiro, ensanguenta um pombo e num sorriso festeja a humilhação alheia. —Ante o deploável estado do proximo, enfeita-se com a compaixão, lança um "coitado" á vitima cujo significado é mais um tiro, que uma prova de amor.

—A caridade é forçada e, quando o indivíduo mais precisa de nosso amor é que o lançamos ao monturo. —O salvador do mundo, príncipe da paz, quiz extrair do homem o

fel da maldade que é a semente da guerra. Com Christo, a religião surgiu viçosa, mas, os homens, celulas da religião, foram atacados pelo "caruncho" guerra; e, inda que maldigam as lutas sanguinolentas, amam a tudo quanto possa exaltar seu partido em detrimento e humilhação aos que lhes são adversos.

—Pregar a religião sem alusão depreciativa ás demais é o ideal sistema para se angariar adeptos e tem a vantagem de não alimentar o ódio entre os filhos de Deus. A guerra não desapareceu do coração dos filhos do Principe da Paz e é por isso, que geralmente se aprecia mais o polemista que traz nos seus noventa por cento de joio, apenas dez de trigo ao pregador que evita polemicas para não sangrar o coração de seus irmãos.

—Repito, a guerra não desapareceu do coração dos homens e talvez, jamais desapareça. —Os Joãos Baptistas, continuarão a acender o lume no deserto coração e o calor não conseguirá domina-lo totalmente, em virtude das tempestades que ali perduram.

M. SILVA

Historia de Madagascar

Mario de Miranda Valverde

Quando se fala da «ocupação» de Madagascar pelos ingleses, é evidentemente um pouco preterito, pois a ilha de Madagascar mede quasi 1800 quilômetros de 1 extremidade a outra. A ocupação total da ilha, dada a oposição das forças de Vichy, não pode ser uma questão de dias apenas. Mas a conquista da grande base naval de Diego Suarez é um acontecimento de alta significação. A ocupação de Madagascar será recebida com alívio pelas nações aliadas e com vexame pelos inimigos. A presença dos almirantes nipônicos Nomura e Abe em Vichy, indica claramente a intenção de Laval de entregar a ilha aos japoneses.

▲ Importancia estratégica da ilha não pode ser exagerada. É uma ilha chave, dominando a parte meridional para o Oceano Indico. A gran-

de base naval de Diego Suarez servirá para trampolim de futuras offensivas das marinhas anglo-norte americanas contra o Japão, e nas mãos aliadas, será de grande valor para a proteção dos comboios do Cabo até Suez, Golfo Pérsico, India e Australia.

Madagascar é uma das ilhas maiores do mundo, tendo uma área de 228.000 de milhas quadradas. Possui ela nove portos e mais de cem amplos campos de pouso para aeroplanos. A ilha também é rica em gado, arroz, açúcar, café, milho, tabaco e possui ainda grandes riquezas minerais. Habita essa possessão francesa, menos de 4.000.000 de pessoas, entre elas contando-se 20.000 franceses e 15.000 chineses.

Foi muito satisfatório a resposta definitiva ás machinacões de Vichy. Quando o Indo-China foi ocupada pelos japoneses, o governo de Vichy anunciou a sua satisfação por estar a sua colonia sob a «proteção» dos seus amigos, os japoneses. Agora derramam lágrimas de crocodilos e lamentam em alta voz, que os agressivos ingleses tiveram a terrível audacia de collocarem os pés em sagrado solo francês.

Não é preciso gastar tempo em considerar os protestos de Vichy. O sr. Laval precisa agora jogar as cartas na mesa e apresentar o seu jogo. Não pôde continuar sempre a ser o «morto». O ódio de seu povo cresce de dia para dia, e a recente execução de mais de 50 patriotas franceses, serve para aumentar a raiva do povo ganida para com os seus inimigos principais os traidores de Vichy, cujo campeão é o sapo venenoso Laval.

Notas & Fatos

Comunicado da Prefeitura

«O CONSELHO NACIONAL DO PETROLEO expediu hoje o seguinte edital para ser publicado pela imprensa: Estoques de combustiveis líquidos minerais. Notifico ás empresas comerciais e industriais e a quaisquer particulares, que devem comunicar ás Prefeituras locais sua especie e quantidade, bem como o lugar onde estão depositados. A comunicação deverá ser feita no prazo de 72 horas a contar da publicação do presente edital na imprensa local.

As posteriores alterações dos estoques devem ser participadas nos dias 1 e 15 de cada mês. As infrações serão

punidas de acordo com a lei. Devem, outrossim, as Prefeituras, logo que recebam as comunicações organizar um mapa quizenal, que deverão remeter ao Conselho com a possível brevidade, por intermedio do governo estadual. General Horta Barbosa, presidente do Conselho Nacional do Petroleo».

PERDEU-SE a chapa da frente do caminhão «Ford» n. 179.209, de propriedade de Benedicto Salvador de Moraes.

A musica na Grecia clássica

Recebemos um folheto contendo a conferencia que o dr. Leonardo Pinto proferiu ao paraninfar a turma de diplomandas de 1934, da «Academia Musical de S. Paulo», intitulado «A musica na Grecia classica». É um trabalho literario de fina concepção, calado na lenda e na historia helenicas, cheio de erudição. Agradecemos a delicadeza da oferta.

Pelo futebol

O Cachoeira F. C. jogará hoje em Guaratinguetá, contra a Associação Esportiva, em disputa do campeonato instituido pela Federação Paulista de Futebol, da capital.

Festa do Divino E. Santo

Realiza-se hoje, na Matriz desta cidade, a festa em homenagem ao Divino Espirito Santo, da qual é promotor o jovem Paulo José Pereira Fontes. Depois das cerimonias religiosas, que constarão de missas ás 7 e 9 horas; procissão ás 17 horas, e leilão de gado ás 14 horas.

Relação de Empregados sobre a Lei dos Dois Terços, Casa Pedro II.

Relação referente á Lei de Dois Terços «Casa Pedro II»

Departamento Estadual do Trabalho

Aviso aos Srs. Empregadores

De dois de maio a trinta de junho, improrrogavelmente, os srs. Empregadores são obrigados a enviar a relação dos seus empregados, em três vias, usando para esse fim o modelo oficial.

Essas relações, nesta zona, devem ser enviadas à Divisão Regional do Trabalho em Taubaté, convenientemente seladas.

A coluna 18 deve ser dividida em duas partes, cabendo o n.º 19 à última divisão, devendo constar na coluna 18 o n.º do certificado militar do empregado que for reservista do Exército Brasileiro.

Advertimos aos srs. Empregadores que nenhum Inspeção do Trabalho pode isentar do auto de infração o empregador que deixar de enviar essa relação.

Outrossim, não devem deixar para a última hora, pois é comum esgotarem-se os modelos oficiais, resultando atrasos e multas que não costumam ser relevadas.

Os srs. Empregadores que não sabem preencher a relação devem solicitar auxílio das Associações de Classe ou de Contadores habilitados.

Se as tipografias locais não adquirirem os modelos oficiais, deverão os srs. Empregadores providenciar a aquisição dos mesmos em S. Paulo.

Nenhum Empregador deve ficar tranquilo se até 20 de junho não houver entregue a sua relação, embora o prazo seja até o dia 30.

Quando a relação for enviada pelo correio deve ser sob registro, conservando guardado o certificado do mesmo para documento.

A Divisão Regional do Trabalho de Taubaté dará instruções verbais, quando solicitadas, sobre dúvidas no preenchimento das relações de empregados.

a) Guaracy Silveira
Chefe da Divisão Regional do Trabalho em Taubaté

EDITAL

O Doutor Benedicto Julio de Oliveira Braga, Juiz de Direito da Comarca de Cachoeira, Estado de São Paulo, na forma da lei, etc.

FAZ SABER a todos quantos o presente edital de citação com o prazo de trinta (30) dias virem, ou dele conhecimento tiverem, que, por este Juízo e cartório do primeiro ofício, está se processando aos termos e atos até final do inventário dos bens deixados por Ana Espindola, em que é inventariante o advogado José Gomes Roseira, e constando dos autos que os herdeiros Maria da Conceição e Ana Maria da Conceição se encontram em lugar incerto, pelo presente edital, com o prazo de trinta (30) dias, ficam os referidos herdeiros citados

Banco Ribeiro Junqueira S/A

Matriz LEOPOLDINA — Est. Minas Gerais
Filial: RIO DE JANEIRO — Rua General Camara, 64

Departamentos:

Est. Minas Gerais

Francisco Salles
Palma
Pirapetinga
Porto Novo
Recreio
São João Nepomuceno
São Lourenço
Silvestre Ferraz

Est. Espírito Santo

João Pessoa
Muquy

Est. do Rio de Janeiro

Barra Mansa
Itaperuna
Miracema
Padua
Petrópolis
Porciuncula
Pureza
Rezende
Sapucaia
São Fidelis
Est. São Paulo
CACHOEIRA

OPERAÇÕES BANCARIAS EM GERAL

Empréstimos - Depósitos - Cobranças
As melhores taxas e condições

Deposite suas economias em uma conta popular a juros de 6 o/o.

CACHOEIRA (São Paulo) Rua Prof. Antonio Mendes 95.

Sanguenol

CONTEM
OITO ELEMENTOS
TÔNICOS:

Arsênio, Vanádio, Fósforo,
Calcio, Etc.
Tônico do cérebro
Tônico dos músculos

Os Palidos, Depauperados,
Esgotados, Anêmicos, Mães
que criam, Magros, Crianças
raquíticas, receberão a tonificação geral do organismo com o

Sanguenol

Lic. D.N.S.P. n. 199 de 1921

Oferta ao Presidente da Republica

Uma comissão de representantes da firma Forjas Tauris Ltda. fabricante de armas automaticas de Porto Alegre, ofereceu ao Presidente Getulio Vargas o primeiro revolver de sua fabricação com materia prima nacional.

E. F. Central do Brasil

O diretor desta ferrovia, major Alencastro Guimarães deu por bem recomendado que nenhum empregado sirva em função diferente daquela para que foi admitido ficando responsabilizado, a le m do proprio serventuario, os chefes que autorizarem tal anomalia.

Reportagem de Cachoeira

O «O Estado de S. Paulo» iniciou no dia 21 do corrente detalhada reportagem sobre a vida economica e social desta cidade. Chamamos a atenção de nossa população para esse acontecimento que tanto nos interessa e envaidece.

Avó! Mãe! Filha!

TODAS DEVEM USAR

Fluxo-Sedatina

(OU REGULADOR VIEIRA)

A Mulher evitará dores

Alivia as colicas uterinas

Emprega-se com vantagem para combater as irregularidades das funções periódicas das senhoras e CALMANTE E REGULADOR DESSAS FUNÇÕES

Fluxo-Sedatina

pela sua comprovada eficacia e muito recetada. Deve ser usada com confiança

Fluxo-Sedatina

Encontra-se em toda parte

Lic. D. N. S. P. n. 67, de 1915.

Vacinas Manguinhos

so preço de Drogaria
Unico depositario nesta praça—CASA CIRO MOREIRA, e Alvaro Ferraz.
Rua Bernardino de Campos, 59

Casa João Alter

Grande sortimento de artigos para inverno—mantas, capas, paletós, para homens, senhoras e crianças.
Vendas a dinheiro. — Fazendas e roupas feitas; artigos da época.
Rua Prefeito Ant. Mendes 150

ASATIL

É UMA DOENÇA GRAVÍSSIMA MUITO PERIGOSA PARA A FAMÍLIA E PARA A RAÇA. COMO UM BOB AUXILIAR NA TRATAMENTO DESSE GRANDE FLAGELO

ELIXIR DE NOGUEIRA

A FÉLLE SE APRESENTA SOB INÚMERAS FORMAS, TAIS COMO:

REUMATISMO
ESCROFULAS
ESPINHAS
ECZEMAS
MANCHAS
ÚLCERAS
FERIDAS
DARTROS

“ELIXIR DE NOGUEIRA”
CONHECIDO HÁ 45 ANOS
VENDE-SE E MUDA PARTE

Num caso de lues secundaria!

Atesto que empreguei em um caso de lues secundaria, da minha clinica particular, o grande e otimo preparado «Elixir de Nogueira», do Farmaceutico e Quimico João da Silva Silveira, com magnificos resultados.

SÃO JOÃO DEL REI, Minas
Dr. Frederico O. V. da Rocha
Medico pela Faculdade de Medicina do Rio de Janeiro.
(Firma reconhecida)

O «ELIXIR DE NOGUEIRA» é o unico depurativo que exhibe e prova sempre com novos e importantes atestados o seu valor curativo. Unico de grande consumo! Cuidado com as imitações! Vende-se em toda parte! Tem o seu atestado na Voz do Povo!

Letreiros com erros

Frequentemente assistimos a discrepâncias nefandas contra nossa ortografia, cometidas por imprudentes reclamistas locais. Assim é que, aparece, ora na parede de uma casa de negócios—"Penção Sto. Antonio", ora na taboleta de uma casa de espetáculos—"haverá duas seções", ora na porta de algum escritório—"...sem exceção de pessoa".

Seguindo essa norma apareceu num dia destes escrito em todos os cantos da cidade, nas calçadas, em letras gigantescas, o anúncio de uma fita de cinema—"O Principe Mendigo". Esses empregados de cinema precisam de ser vigiados pelos patrões.

TENHA JUÍZO

Grande crime casar-se doente

Faça exame medico antes de casar-se, e tome o popular depurativo

ELIXIR 914

A Sífilis ataca todo o organismo

o Fígado, o Baço, o Coração, o Estomago, os Pulmões e a Pele. Produz Dores nos Ossos, Reumatismo, Cegueira, Queda do Cabelo, Anemia, Abortos, e faz os individuos idiotas. Consulte o medico e tome o popular depurativo

ELIXIR 914

inofensivo ao organismo. Agradavel como um licor. Aprovado como auxiliar no tratamento da SIFILIS e REUMATISMO da mesma origem, pelo D.N.S.P. sob o n. 26, de 1916.

DE SILVEIRAS

Transcorreu dia 20, o aniversário natalício do Padre Antonio Pereira d'Azevedo. À noite, após a ressa, seus amigos foram cumprimenta-lo: autoridades, senhoras, senhorinhas, crianças, irmandades e banda de musica encheram a casa paroquial. Falou em nome de Silveiras, o prof. José de Miranda Alves. Disse que aquela data não era somente do aniversariante: era silveirense, porisso pedia permissão para, ao menos naquele dia, embora o aniversariante não

gostasse, Silveiras fazer-lhe aquela manifestação.

Padre Antonio não gosta dessas coisas, mas é preciso proclamar os seus feitos. Estes têm sido grandes no terreno moral. São mesmo incontáveis. E agora estão se materializando. Dizem que uma gota de azoto, presa na rocha, transforma-se num diamante. Pois uma gota do bem que o Padre Antonio quer a Silveiras transformou-se numa joia: é a nossa Séde Mariana.

O Padre Irineu Cursino, Diretor da Federação Mariana de S. Paulo, disse bem alto em Lorena, que o predio Mariano de Silveiras faria bonito, dentro da Capital paulista ou mesmo dentro da Capital Federal. E esse predio está erguido pelo Padre Antonio. Indiscutivelmente. Ele que impulsionou, que conseguiu o milagre; que pediu esmolas, que está terminando, que levantou o predio. E que vai ser a Séde dos Marianos? Uma casa de educação moral, social, civica e religiosa, para os jovens.

Partindo do espirital para o material e deste para o espirital, outra vez, está fechado e completo o ideal do nosso querido Vigario de ha 20 anos.

Silveiras está de parabéns e porisso que o 20 de maio é uma data silveirense.

CIRANO

Dr. Sergio Valle

Esteve nesta cidade dando consultas na Santa Casa São José, no dia 18 do corrente, o dr. Sergio Valle, especialista em molestias de olhos, ouvidos, nariz e garganta. Essa estadia do grande medico não foi precedida de propaganda e foi tão rapida que nem deu

tempo de os enfermos se prepararem para a consulta.

Dr. O. Moura

Cirurgião-Dentista

Formado em 1932 — Longa pratica no Rio e S. Paulo — Chefe do Posto Dentario da E.F.C.B.

Especialista em pontes móveis de "Roach" e dentaduras de Paladon, ecolite ou vulcanite — Clinica Geral.

Atende em seu consultorio: Das 8 às 16 horas.

PRAÇA DR. EVANGELISTA — RODRIGUES, 41 —

CACHOEIRA
E. S. PAULO

Deolinda Candida Rodrigues Coutinho

João Adhemar Dias dos Santos Coutinho, seus filhos e nora, convidam os parentes, amigos e conhecidos para assistirem a missa, que por alma de sua querida esposa, mãe e sogra—Deolinda Candida Rodrigues Coutinho, mandam celebrar na igreja Matriz desta cidade, no dia 1 de Junho, dia de seu aniversario, ás 8 horas da manhã. Desde já, muito agradecem a todos.

Agradecimento

João Adhemar Dias dos Santos Coutinho, não podendo agradecer a todos, pessoalmente, que o acompanharam na grande dor, pela perda de sua querida esposa Deolinda Candida Rodrigues Coutinho, o faz por este meio e pede ao nosso Bom Deus que a todos ampare.

Jataí (Cachoeira) 22 de Maio de 1942.

Canetas-tinteiro, Pelikan "Ibis" e varias outras marcas, pelos melhores preços CASA PEDRO II.

Combustiveis

Tudo está escasseando no Brasil: gasolina, carvão, e os demais materiais estratégicos necessitados para a organização da potencialidade militar dos aliados. O programa de ofensiva delineado pelos americanos e ingleses exige agora os maiores sacrificios. Tudo está reservado para a grande batalha que se tem em perspectiva. A gasolina que era gasta em usos superfluos foi definitivamente cortada e, em breve só será fornecida para finalidades rigorosamente essenciais. O consumo de combustível dispendido em passeios e outras especies de desperdícios, pôde servir para muitos bombardeios da RAF, cujos resultados são sempre formidáveis, tal o seu poder destruidor. A vigorosa investida dos britânicos tem causado seria apreensão aos alemães. Hitler modificou todos os seus planos deante dos decisivos objetivos militares da Inglaterra que desde o início de sua ofensiva aérea não mais cessou de desmoronar as grandes industrias germanicas e os seus principais centros de carater belico. O racionamento que sofremos no Brasil e sinal do fortalecimento da ofensiva. E, quanto mais apoiarmos tal medida de defeza, mais proximo alcançaremos a vitoria final, aspiração maxima de todos que desejam ver apaziguada essa humanidade apunhalada pela monstruosidade de facinoras.

A historia do termometro

William H. Lippman

Distribuição da SPES de S. Paulo

Conquanto se atribua a Galileu, ai pelo ano 1600, a construção do primeiro termometro, só em 1868 é que Wunderlich, professor de medicina em Leipzig, começou a usar sistematicamente esse aparelho para fins clinicos, fazendo-o não só num ambiente de antipatia e de ridiculo, mas tambem com reais dificuldades praticas, pois os instrumentos da epoca mediam cerca de 30 centimetros de com-

primento e apenas funcionavam depois de cinco minutos de aplicação.

Hoje, felizmente, o termometro generalizou-se de tal modo, tornando-se ao mesmo tempo tão portátil e exato, que qualquer pessoa pode usa-lo com rapidez e eficiencia. E conquanto a interpretação clinica da temperatura do corpo humano continue a ser e sempre será matéria de exclusivo dominio medico, qualquer pessoa, mesmo leiga, pode pelo menos verifica-la.

Nos Estados Unidos, onde ha 70 anos não existiam mais

de 50 termômetros, todos importados, fabricam-se hoje cerca de tres milhões desses instrumentos por ano. (Higeia, dezembro, 1941.)

Fizeram anos :

— a 21, o sr. Waldemiro da Silva Varella, funcionario publico aqui residente;

— a 22, a menina Maria Helena, filha do sr. Manoel José Marques;

— no mesmo dia, o sr. Othoniel de Oliveira Costa;

— a 23, d. Benedicta Marques dos Santos, esposa do sr. Aristoteles dos Santos;

Com
ELIXIR EUPEPTICO
WERNECK

Bom apetite
e
Boa digestão

— hoje, o menino José, filho do sr. Aristoteles dos Santos, comerciante nesta praça.

Contrato de casamento

Teve a gentileza de comunicar o contrato de seu casamento com a srta. Maria Aparecida, filha do sr. Guilher-

me de Paula e Silva, residente no municipio de Silveiras, o sr. Alcides Leite da Silva, negociante nesta praça

Relação da Lei de Dois Terços, vende-se na CASA PEDRO II — Cachoeira.

Noticia de falecimento

Um jornal americano, noticiando ha pouco tempo, a morte de um individuo na sua coluna social, assim se exprimiu : "Com a morte desse homem, perde a sociedade um dos seus mais belos ornamentos, a igreja um devoto, sua mulher um marido fiel e nós um assinante regular em seus pagamentos".

Uma piada contra Voltaire

O grande filosofo francês foi certa vez, desprezado e ridicularizado por Piron. Indignado e ofendido, Voltaire foi á casa de seu desafeto para tirar satisfações. Todavia não o encontrou em sua residencia. Para não perder a viagem, escreveu na porta «Burro» e foi-se. No dia seguinte, encontrou-se com Piron e disse-lhe que estivera em sua casa no dia anterior. Ao que Piron lhe respondeu : «Com efeito, eu vi o seu cartão de visita na porta!»



**A MELHOR
RECEITA PARA
CONSERVAR A
VISÃO AINDA É:
BOA ILUMINAÇÃO**

A BOA LUZ É A VIDA DOS SEUS OLHOS